

TRADEMARK ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1
Stylesheet Version v1.2

ETAS ID: TM588211

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT		
NATURE OF CONVEYANCE:	Pledge, as per Article 9 in attached Contract and Encl. N, by SUPER SRL to BVM SPA in LIQUIDAZIONE		
CONVEYING PARTY DATA			
Name	Formerly	Execution Date	Entity Type
SUPER S.R.L.		09/26/2019	Limited Liability Company: ITALY
RECEIVING PARTY DATA			
Name:	BVM S.p.A. In Liquidazione		
Street Address:	Via Larga, 31		
City:	Bologna		
State/Country:	ITALY		
Postal Code:	40138		
Entity Type:	Joint Stock Company: ITALY		
PROPERTY NUMBERS Total: 2			
Property Type	Number	Word Mark	
Registration Number:	1878698	LES COPAINS	
Registration Number:	2011885	LES COPAINS	
CORRESPONDENCE DATA			
Fax Number:	6318440081		
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent using a fax number, if provided; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>			
Phone:	6318440080		
Email:	trademarks@tb-iplaw.com		
Correspondent Name:	James J. Bitetto		
Address Line 1:	401 Broadhollow Road, Suite 402		
Address Line 4:	Melville, NEW YORK 11747		
NAME OF SUBMITTER:	Susan Paik		
SIGNATURE:	/Susan Paik/		
DATE SIGNED:	07/23/2020		
Total Attachments: 44			
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page1.tif			
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page2.tif			
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page3.tif			

OP \$65.00 1878698

source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page4.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page5.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page6.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page7.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page8.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page9.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page10.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page11.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page12.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page13.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page14.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page15.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page16.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page17.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page18.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page19.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page20.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page21.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page22.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page23.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page24.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page25.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page26.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page27.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page28.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page29.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page30.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page31.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page32.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page33.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page34.tif
source=Contract of Assignment with Enclosures N and A Redacted2#page35.tif
source=English translation signed#page1.tif
source=English translation signed#page2.tif
source=English translation signed#page3.tif
source=English translation signed#page4.tif
source=English translation signed#page5.tif
source=English translation signed#page6.tif
source=English translation signed#page7.tif
source=English translation signed#page8.tif
source=Revised Statement of Accuracy#page1.tif

NOTIFICA

Giuseppe Giorgi
Notaio

CESSIONE DI RAMO D'AZIENDA

Con la presente scrittura privata da valere ad ogni modo di ragione e di legge e da conservarsi tra gli atti del Notaio che da ultimo ne autenticherà le firme, tra le parti:

REGISTRATO

a CENTO

PARTE CEDENTE

Il 02/10/2019

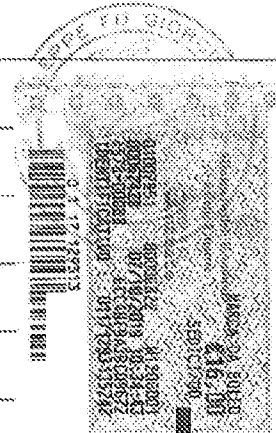
CERONI FABIO, nato a Faenza (RA) il 6 febbraio 1964 domiciliato per la carica presso la sede della società di cui infra, il quale interviene nella sua qualifica di liquidatore e quindi legale rappresentante della società: "B.V.M. SPA in liquidazione" con sede in Bologna (BO), Via Larga n. 31, Codice Fiscale e numero di iscrizione nel Registro delle Imprese presso la C.C.I.A.A. di Bologna: 03070900372, capitale sociale euro [redacted]

al num. 1030

serie 1T

€ 90.227,00

l'interamente versato, società costituita in Italia, in forza dei poteri a lui conferiti con delibera dell'11 luglio 2019, di seguito denominata semplicemente anche BVM o cedente;



PARTE CESSIONARIA

ZAMBELLI RODOLFO, nato a Bologna (BO) il 2 maggio 1985 domiciliato per la carica presso la sede della società di cui infra, il quale interviene nella sua qualifica di amministratore unico e quindi legale rappresentante della società: "SUPER SRL" con sede Bologna (BO), via Larga n. 31, Codice Fiscale e numero di iscrizione nel Registro delle Imprese presso la C.C.I.A.A. di Bologna: 03811481203, capitale sociale euro [redacted]

l'interamente versato, società costituita in Italia, con tutti i poteri di ordinaria e straordinaria amministrazione a lui conferiti dalle vigenti norme di funzionamento, di seguito denominata semplicemente anche Super o cessionaria;

PREMESSO CHE

1) - BVM dichiara di essere società regolarmente costituita ai sensi della legge italiana, di essere nel pieno, legittimo ed incontrastato possesso dei suoi diritti, di non essere attualmente e di non essere stata sottoposta a procedure concorsuali, di svolgere la propria attività nel settore della produzione e della commercializzazione di capi di abbigliamento;

2) - la parte cessionaria, partecipata da membri della famiglia del signor Alberto Zambelli, imprenditore anch'esso operante nel settore della produzione e commercializzazione dei capi di abbigliamento, ha mostrato interesse ad acquisire il ramo d'azienda connesso ai marchi Les Copains (come meglio identificati nel prosieguo);

3) - oggetto del contratto è il ramo di azienda produttivo e commerciale di proprietà di BVM, avente per oggetto la produzione e la commercializzazione di prodotti di abbigliamento ed accessori con il marchio Les Copains e quelli ad esso legati, ivi compresi i marchi stessi, nonché la titolarità della partecipata BVM MODA USA;

4) - gli accordi qui previsti sono da considerarsi un insieme unitario ed interdipendente non suscettibile di separata esecuzione, salvo diversa intesa fra contraenti. --
Tutto ciò premesso e ritenuto parte integrante e sostanziale, fra le Parti indicate in premessa

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

La società B.V.M. SPA in liquidazione cede alla società SUPER SRL che accetta e acquista, il ramo di azienda denominato Les Copains, così come di seguito definito con tutti i beni materiali ed immateriali che lo compongono, ai seguenti

PATTI E CONDIZIONI

Art. 1) Oggetto

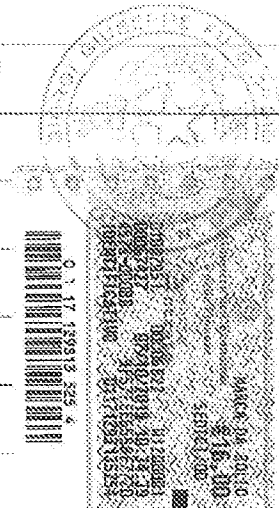
Il ramo di azienda, oggetto del presente contratto, è così composto:

- 1 - dai marchi "Les Copains" (come risultano descritti nell'apposito prospetto che viene allegato sotto la lettera "A", previa sottoscrizione delle parti, e con espressa esclusione dei marchi Lothar's), con la piena ed esclusiva proprietà e libero godimento, di cui BVM garantisce la validità e che l'uso degli stessi non viola preesistenti diritti di terzi e che non sussistono cause di nullità, individuativi dell'azienda, della sua storia, della sua tradizione commerciale sia in Italia come all'estero, con l'avviamento commerciale, l'indirizzo clienti, fornitori, agenti, rappresentanti, distributori e in genere la rete commerciale;

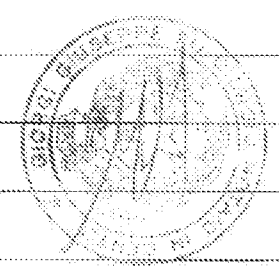
- 2 - dal personale dipendente, riportato negli elenchi nominativi che vengono allegati al presente atto sotto le lettere B) et C), previa sottoscrizione delle parti ;

- 3 - dalle attrezzature tecniche, come (a titolo meramente esemplificativo) macchine per maglieria, confezione e in generale gli impianti e macchinari presenti ed utilizzati o utilizzabili per la produzione degli articoli oggetto dell'attività di impresa, nonché computer, autovetture, telefoni fissi e mobili e tutto quant'altro in dotazione al personale dipendente di cui agli allegati B e C, nello stato di fatto in cui si trovano, senza eccezioni e riserve; per la individuazione di detti beni, le parti fanno espresso riferimento ad apposito inventario, redatto in contraddittorio tra loro; detto inventario si allega al presente atto sotto la lettera D).

- 4 - dai programmi gestionali relativi a detti computers e in uso alle postazioni del personale individuato negli allegati B e C. A migliore evidenza i dati, programmi e applicativi utilizzati da BVM per la propria attività rientrano nell'oggetto dell'acquisizione insieme all'hardware attualmente utilizzato e necessario per la loro esecuzione ed utilizzo; le parti danno atto che, a tale fine, hanno già definito, attraverso i propri consulenti tecnico informatici, secondo principi di equità cor-



OMISSIS



rettezza e buona fede, le modalità con le quali addiventare prima ad una gestione comune delle risorse informatiche e successivamente, al cessare delle attività operative e commerciali di BVM, alla divisione dell'hardware attualmente presente in BVM che possa garantire, al minimo costo possibile, lo svolgimento delle rispettive attività:-----

- 5 - dai mobili/arredi e strumenti tecnici in dotazione al personale di cui all'allegato B, nonché di alcuni dei mobili/arredi e dagli strumenti tecnici in dotazione dello show room di Milano, via Manzoni n. 21, nei limiti di quanto necessario per allestire uno show room di circa 300/400 mq. e più precisamente di tavoli da lavoro, con relative sedute, nonché il materiale e le attrezzature per far visionare i capi di abbigliamento, il tutto già individuato dalle parti.-----

Con separato contratto di "service" è già stata prevista e regolamentata altresì la facoltà di Super di accesso e di utilizzo, temporaneo e gratuito, del suddetto show room:-----

OMISSIS

- 6 - da tutti gli ordini della clientela, ancorché effettuati a BVM, relativi alla collezione P/E 2020 tenuto conto degli eventuali acconti già percepiti da BVM di cui in appresso, con previsione di calcolo che viene allegata sotto la lettera E);-----

- 7 - dai domini dei siti web www.lescopains.com www.lescopains.it e dal relativo software con tutte le credenziali per l'accesso, la modifica e la gestione in via autonoma; da tutti i social network del marchio Les Copains (Facebook; Instagram e ogni altro profilo riferibile ai marchi di cui all'allegato A in gestione a BVM) con tutte le credenziali per l'accesso, la modifica e la gestione in via autonoma; dal programma di gestione delle vendite attraverso e-commerce con tutte le credenziali per l'accesso, la modifica e la gestione in via autonoma. Per questi viene redatto accordo separato per l'aggiornamento immediato con le immagini e i con-

tenari della collezione A/I 2019/2020 e l'uso contemporaneo delle Parti sino al 31 (trentuno) dicembre 2019 (duemiladiciannove);

- 8 - dai contratti in essere, risultanti dall'elenco che viene allegato sotto la lettera F); fatti salvi eventuali limiti al subentro dipendenti da terzi;

- 9 - da tutto il materiale pubblicitario, sia di archivio che recente e attuale, relativi ai marchi Les Copains (a titolo esemplificativo e non esaustivo si annoverano foto, video, stampati e immagini pubblicitarie, look book, cataloghi, ecc.);

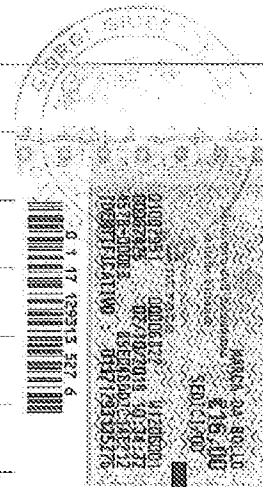
- 10 - da tutti i disegni e modelli, sia di archivio che recenti e attuali, relativi ai marchi Les Copains;

- 11 - dai contratti di affitto di ramo d'azienda relativi agli outlets di Serravalle, Noventa, Barberino, subordinatamente all'autorizzazione al subentro e alla cessione da parte dei concedenti, senza merce con relativi arredi e personale, quest'ultimo a far data dall'1. (uno) febbraio 2020 (duemilaventi), come si dirà infra all'art. 2;

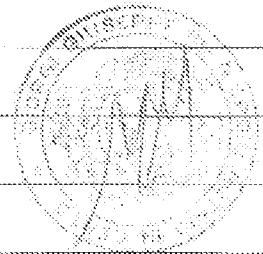
- 12 - dallo spaccio aziendale, attualmente sito in Bologna alla Via Larga n. 31, con esclusione della merce, con i relativi arredi e con il relativo personale, quest'ultimo a far data dall'1 (uno) febbraio 2020 (duemilaventi), come si dirà infra all'art. 2;

- 13 - dalla società partecipata BVM MODA U.S.A. con decorrenza dalla data del 31 (trentuno) ottobre 2019 (duemiladiciannove) nei termini e nelle modalità previste all'art. 7;

- 14 - il diritto di subentrare - senza alcuna garanzia ed obbligo di BVM per il caso di mancata autorizzazione al subentro - nei contratti dei beni mobili registrati oggetto di leasing o affitto a lungo termine, come riportati nell'apposito elenco che viene allegato sotto la lettera G) per BVM da esercitare entro il giorno 1 (uno) ot-



OMISSIS



robre 2019 (duemiladiciannove);

- 15 - Il diritto ad acquistare beni e servizi quale esportatore abituale, senza applicazione dell'IVA, tanto relativamente al residuo plafond 2018 per acquisti di Super dell'ultimo trimestre 2019, quanto con riferimento al plafond maturato nel 2019 per poter acquistare nel 2020. A tale fine le Parti effettueranno tutti gli adempimenti necessari per il trasferimento del plafond IVA (a titolo esemplificativo barrare entrambi la casella PL della sezione 2 del quadro D e la casella PL della sezione 1 del quadro D (modello AA7)); Parte cessionaria, pertanto, subentra nei rapporti giuridici del ramo di azienda afferenti la qualifica di esportatore abituale, con continuazione di tale attività;

Art. 2) Successione nei rapporti di lavoro, accollo liberatorio, subentro nei contratti inerenti agli outlets, garanzie e pegno sul marchio.

2.0) I quarantatre lavoratori coinvolti nella cessione saranno trasferiti alla Super secondo la tempistica che segue: Q.M. 5515

- 31 (trentuno) unità scelte tra i lavoratori attualmente impiegati in via Larga 31, di cui un dirigente, a far data dal 1 ottobre 2019;

- 1 (una) unità occupata presso lo showroom di Milano, via Manzoni 21, a far data dal 1 novembre 2019;

- 11 (undici) unità di lavoratori addetti agli outlets ed allo spaccio aziendale a far data dal 1 febbraio 2020.

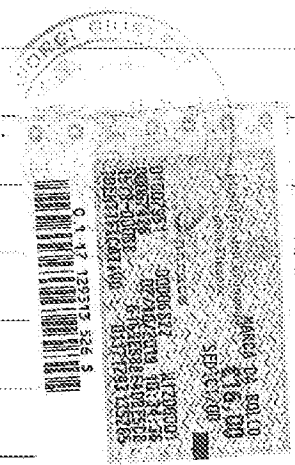
Alla data odierna i lavoratori di cui all'allegato elenco (C) hanno sottoscritto altrettanti verbali di conciliazione sindacale con i quali hanno aderito alla mobilità volontaria di cui all'accordo sindacale del 30/08/2019 e accettato l'incentivo all'esodo proposto da BVM s.r.l.;

Tutti i lavoratori che passano alle dipendenze di Super di cui allegato B) hanno

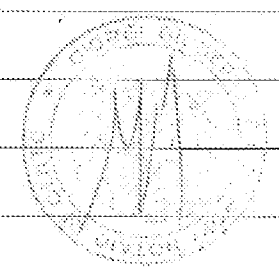
sottoscritto alla data odierna, un verbale di conciliazione in forza del quale accettano di liberare BVM dalla obbligazione solidale relativa al pagamento del TFR e dei ratei di retribuzioni differite maturate al momento del passaggio, che costituiscono oggetto di accollo da parte di Super.

2.1) Per quanto riguarda la successione nei contratti di affitto degli outlets di Serravalle, Noventa e Barberino, le Parti danno che, non essendo stato ottenuto il preventivo assenso da parte della concedente McArthurGlen (ovvero dalle rispettive società veicolo che gestiscono i singoli outlets), la società SUPER SRL non subentra a tutt'oggi in tali contratti e si riserva, tuttavia, la facoltà di subentrare, a propria completa discrezione, se detto assenso dovesse intervenire entro la data del 31.01.2020, assumendosi in ogni caso ogni rischio e responsabilità riguardo ai tre punti vendita ubicati nei suddetti outlets ed in particolare ai rapporti lavorativi in essere con i dipendenti ad essi dedicati.

2.2) La BVM si obbliga a tenere indenne Super da esborsi od oneri nei confronti del personale dipendente, salvo quanto infra, sino alla data dell'assunzione da parte della cessionaria, e quindi sino alla data del giorno 1 (uno) ottobre 2019 (duemiladiciannove) compresa, per le unità scelte tra i lavoratori addetti alla sede di Bologna, Via Larga n. 31, sino alla data del 31 (trentuno) ottobre 2019 (duemiladiciannove) compresa, per l'unità addetta allo show room di Milano, via Manzoni 21, e sino alla data del 31 (trentuno) gennaio 2020 (duemilaventi) compresa, per le unità scelte tra i lavoratori addetti agli outlets di Serravalle, Noventa, Barberino, nel caso in cui si verifichi il subentro entro il 31.1.2020, nonché dello spaccio aziendale di Bologna, via Larga n. 31. Fino a tali date ogni onere, come pure quelli relativi al personale che fosse utilizzato in via provvisoria da Super, resterà ad esclusivo carico di BVM.



OMISSIS



Art. 3) Comodato gratuito di una porzione dell'immobile in Bologna, via
Larga n. 31 e successivo trasferimento in altra sede del ramo d'azienda cedu-
to.

3.1) La società B.V.M. SPA in liquidazione dichiara e garantisce: di avere la di-
sponibilità e di essere conduttrice dell'immobile di via Larga n. 31 in Bologna, in
forza del contratto di locazione in data 9 gennaio 2004, regolarmente registrato a
Bologna, contratto che la SUPER SRL dichiara di ben conoscere avendone già
avuto visione; di avere ottenuto dalla proprietaria, società Les Copains Holding
s.p.a., autorizzazione, in data 26 settembre 2019, a concedere a Super in como-
dato gratuito, ex art. 1803 c.c. e seguenti, una porzione di circa 3.600 mq dell'im-
mobile stesso, ove ha tutt'ora sede la società BVM, esattamente individuata con
colore giallo nella planimetria che si allega sub lettera H, in uso esclusivo, ed in
uso non esclusivo la postazione per la receptionist, posta all'ingresso principale,
individuata con colore verde nella suddetta planimetria, oltre al percorso di acces-
so, evidenziato con il colore azzurro, al reparto operativo ed ai locali adibiti a
CED e Server.

0M15915

3.2) Il comodato decorre dalla data di sottoscrizione del presente atto ed andrà a
scadere il 29 (ventinove) febbraio 2020 (duemilaventi); tale contratto è regolato
dalle seguenti pattuizioni:

a- è obbligo di Super conservare e custodire la porzione di immobile concessa in
comodato gratuito con la dovuta diligenza, e non potrà concederne a terzi il godi-
mento, neppure temporaneo, sia a titolo gratuito che oneroso;

b- Super dovrà consentire l'accesso di BVM e/o della proprietà, Les Copains
Holding, nonché di loro incaricati o potenziali soggetti interessati all'acquisizione
in locazione dell'immobile, da effettuarsi in qualsiasi momento, senza limitazioni

di orario, salvo mero preavviso di 24 ore;

c- è obbligo di Super rimborsare le spese per utenze e per ogni altro onere (anche fiscale) connesso al comodato dell'immobile, che, stante la temporaneità del comodato e l'unicità degli impianti dell'immobile di Bologna in via Larga n. 31, nonché tenuto conto della limitata porzione oggetto di comodato, vengono forfetariamente determinati, senza conguagli, in complessivi € 22.500,00 (ventiduemilacinquecento) per tutto il periodo di comodato, da ripartire in n. 5 (cinque) rate uguali di € 4.500,00 (quattromilacinquecento virgola zero zero) cadauna alle scadenze del 31.10.2019, 30.11.2019, 31.12.2019, 31.1.2020 e 29.2.2020 che saranno corrisposti con bonifico bancario sul conto corrente che BVM indicherà entro la data del primo pagamento. In caso di riconsegna dell'immobile prima della data di scadenza del 29.2.2020, la somma sarà parametrata al periodo di effettivo utilizzo.

Le parti espressamente escludono che il predetto pagamento o rimborso costituisca corrispettivo per il presente comodato;

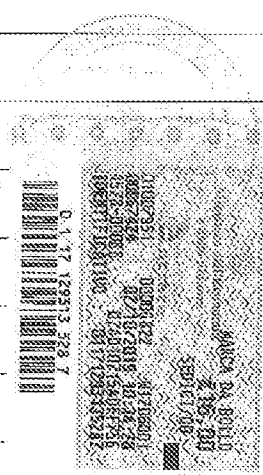
d- è obbligo di Super restituire a BVM la porzione di immobile concessa in comodato gratuito alla data di scadenza, nello stato in cui l'ha ricevuta, salvo il deterioramento per effetto dell'uso. Ogni giorno di ritardo nella restituzione che sarà imputabile a Super determinerà la corresponsione di una penale diaria, garantita a titolo personale, con separato atto, dal sig. Alberto Zambelli, nella misura che segue, a favore di BVM, fatto salvo il maggior danno e il rimborso delle spese come sopra determinate:

- euro per ogni giorno di ritardo dal 1° al 10°;

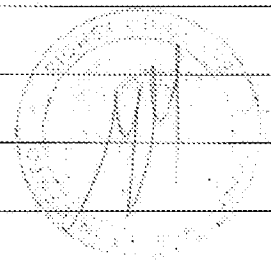
- euro per ogni giorno di ritardo dall'11° al 20°;

- euro per ogni giorno di ritardo dal 21° al 30°;

- euro per ogni giorno di ritardo dal 31° al 60°;



OMISSIS



- euro per ogni giorno di ritardo dal 61° fino alla data di consegna;

restando inteso tra le Parti che l'immobile si intenderà restituito con la riconsegna dello stesso completamente libero da persone e cose, nelle condizioni in cui è stato ricevuto, salvo il normale deterioramento conseguente all'uso;

e- Super si impegna a porre in essere le attività necessarie all'individuazione della sua nuova sede ed alla liberazione tempestiva dei locali di via Larga 31, fornendo, a semplice richiesta di BVM, evidenza del dettaglio delle attività prepediche al trasferimento, con annessa tempistica e stato di avanzamento, ed esibendo il contratto (ovvero il preliminare) di locazione dei nuovi locali, da stipularsi ragionevolmente non oltre il 31/12/2019, ed ogni altro contratto o preventivo attinente al trasloco;

f- sono a carico di Super gli oneri di trasferimento degli arredi, dei macchinari e delle attrezzature oggetto del ramo d'azienda ceduto dai locali di BVM, prima, alla porzione dell'immobile di Bologna, via Larga n. 31 oggetto di comodato e, poi, nella sua nuova sede; MISSIS

g- in ogni caso, Super dovrà altresì trasferire la sua sede legale da via Larga 31 ad altra ubicazione, senza ritardo, alla cessazione del comodato;

h- è obbligo di BVM trasferire alla comodataria le licenze e le autorizzazioni necessarie, se e in quanto esistenti, all'esercizio dell'attività oggetto di trasferimento di ramo d'azienda, prestando sin d'ora il proprio assenso ed impegnandosi ad intervenire presso i pubblici registri per consentire il rilascio di equivalenti licenze, autorizzazioni e concessioni a favore della promittente cessionaria subito dopo la stipula del contratto definitivo;

i- è obbligo di BVM garantire che Super possa godere pienamente dei locali og-

getto di comodato, senza impedimenti e/o restrizioni di qualsivoglia natura.

Le spese, sia ordinarie che straordinarie, relative alla porzione dell'immobile di Bologna, via Larga n. 31, oggetto di comodato non qui espressamente poste a carico di Super.

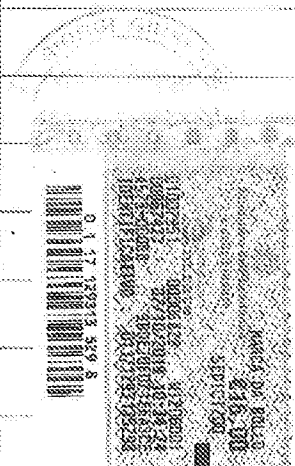
Art. 4) Successione nei rapporti.

4.1) La presente cessione di ramo di azienda non comprende né i debiti né i crediti inerenti il ramo di azienda ceduto (ovvero riferibili ad altri rapporti della cedente), i quali rimangono ad esclusivo beneficio ed a carico della parte cedente, così pure le eventuali sopravvenienze attive o passive inerenti il ramo di azienda ceduto, salvo quanto previsto infra, anche se manifestatesi successivamente alla data della presente cessione, ma i cui presupposti si riferiscono al periodo precedente la cessione.

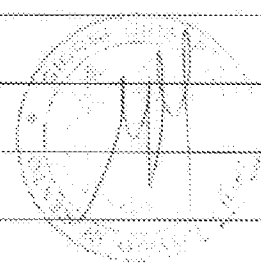
4.2) Le Parti convengono che qualsiasi debito di natura fiscale, previdenziale, riguardante la cedente, che si manifestasse anche successivamente ma riferito al periodo di proprietà del ramo di azienda in capo alla parte cedente, risulterà solo ed esclusivamente a carico di BVM, la quale si impegna, inoltre, a manlevare e a tenere indenne Super da eventuali pretese che terzi possano avanzare verso la stessa.

La società SUPER SRL dichiara e riconosce di non avere preteso la certificazione prevista dall'art. 14 del D.Lgs. 472/1997, ma che BVM l'ha comunque conseguita.

Resta inteso che, qualora dovesse emergere qualsiasi pendenza fiscale a carico di BVM, questa dovrà provvedere al pagamento oppure fornire adeguata fidejussione bancaria a prima richiesta e senza beneficio di escussione, a garanzia della propria obbligazione di tenere indenne la cessionaria da oneri o pretese dell'era-



OMISSIS



In caso contrario, Super avrà la facoltà di trattenere a garanzia il corrispettivo eventualmente ancora da corrispondere a BVM fino a completa estinzione di ogni pendenza da parte della cedente, ovvero agire in regresso nei confronti della cedente per quanto sarà chiamata a corrispondere.

4.3) BVM provvederà altresì al pagamento di ogni passività gravante il ramo d'azienda in oggetto, di qualsivoglia genere o natura essa sia, in modo che nessun onere ricada, neppure in via ipotetica, sulla società cessionaria per debiti risalenti alla gestione antecedente alla data di stipula del presente contratto, prestando le più ampie garanzie di legge e impegnandosi, ora per allora, a chiudere la liquidazione in bonis.

4.4) Super dunque non risponderà di alcun debito, passività e sopravvenienza di qualsiasi genere, anche se espressamente riconducibile al complesso aziendale oggetto della presente di cessione, per fatti anteriori alla stipula del presente contratto di cessione di ramo d'azienda. L'esclusione di responsabilità comprende, **OMISSIS**

a titolo esemplificativo, anche ogni eventuale conseguenza derivante da violazione di leggi e regolamenti relativi alla protezione ambientale e per vicende riconducibili all'ecologia, all'inquinamento, all'igiene e alla sicurezza del lavoro, che dovessero essere accertati per fatti o atti anteriori alla data di immissione nel possesso.

4.5) Ogniqualvolta Super riceva una richiesta, giudiziale o stragiudiziale, di pagamento di debiti, passività o sopravvenienze di competenza di BVM ai sensi delle clausole che precedono, o venga comunque a conoscenza di un evento che possa generare una tale richiesta, ne dovrà dare notizia a BVM, a mezzo racc. a.r. o pec, entro 10 (dieci) Giorni Lavorativi, fornendò una descrizione per quanto possibile documentata e indicando l'ammontare richiesto, astenendosi dall'effettuare paga-

di eventuali danni ad essa derivati da tali azioni.

4.5.4) Fermo quanto previsto al precedente art. 4.5.1. negli altri casi Super non potrà sospendere il pagamento di quanto dovuto a BVM, se non nel solo caso di emissione di una pronuncia definitiva di condanna nei suoi confronti, nel qual caso, in mancanza di adempimento da parte di BVM, potrà trattenere a garanzia il corrispettivo eventualmente ancora da corrispondere a BVM fino a completa estinzione da parte della cedente, ovvero agire in regresso nei confronti della cedente per quanto avrà effettivamente versato.

Art. 5) Collezione P/E 2020, costi del campionario e anticipi Collezione P/E 2020

5.1) Le Parti si impegnano a fornire reciproca assistenza, nonché a porre in essere, di concerto, ogni più opportuno adempimento e accorgimento per garantire la continuità di produzione e commercializzazione del ramo di azienda oggetto di cessione, nonché a redigere congiuntamente un comunicato da inoltrare ai fornitori sin dalla stipula del presente atto di cessione che li rassicuri sui soggetti obbligati al pagamento delle forniture.

OMISSIS

5.2) Super ha facoltà insindacabile di avvalersi di fornitori, agenti, terzisti, consulenti e collaboratori in genere con cui BVM abbia in precedenza già intrattenuto rapporti, ovvero di rivolgersi ad altri interlocutori/controparti, restando inteso che BVM non ha alcun obbligo e/o responsabilità per le scelte di natura gestionale poste in essere da Super o per il trattamento che tali soggetti opereranno nei confronti della stessa.

Art. 6) Anticipazioni di natura finanziaria a fronte di debiti accollati da Super

6.1) La B.V.M. SPA in liquidazione, tenuto conto sia degli oneri assunti da Super

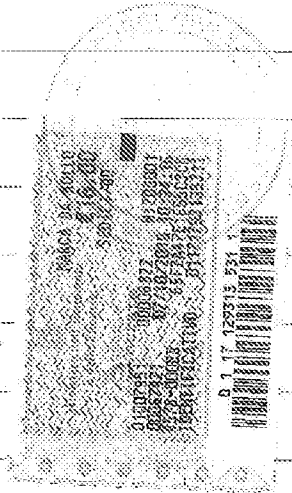
per procedere speditamente alla produzione della collezione P/E 2020, come previsto all'art. 5 che precede, sia degli oneri che Super si è accollata, con effetto liberatorio di BVM, nei confronti dei dipendenti da essa assunti, si impegna a versare a Super, entro 10 (dieci) giorni lavorativi dalla stipula del presente atto di cessione, l'importo di [REDACTED]

6.2) Entro le date del 21 (ventuno) ottobre 2019 (duemiladiciannove), 18 (diciotto) novembre 2019 (duemiladiciannove) e 18 (diciotto) febbraio 2020 (duemilaventi), rispettivamente per i dipendenti assunti con decorrenza dall'1.10.2019, dall'1.11.2019 e dall'1.2.2020, le Parti verificheranno congiuntamente l'ammontare preciso del TFR e dei ratei e qualora tale ammontare sia inferiore all'importo che sarà stato versato da BVM ai sensi dell'art. 6.1 che precede, Super dovrà restituire la differenza tra detto importo e quanto risulterà accollato, entro e non oltre 90 (novanta) giorni dalla consegna di cui all'art. 5 che precede e comunque entro il 29 (ventinove) febbraio 2020 (duemilaventi). Qualora invece il TFR ed i ratei ammontino ad una somma superiore all'importo che sarà stato versato da BVM ai sensi dell'art. 6.1 che precede, Super compenserà l'eccedenza, detraendola dal pagamento del campionario di cui all'art. 6.3, lett. c, che segue.

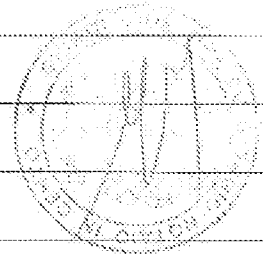
6.3) Oltre a quanto sopra, le Parti convengono altresì che:

a- eventuali anticipi (acconti) relativi alla stagione P/E2020 ricevuti da BVM da parte della clientela saranno versati a Super entro 10 giorni lavorativi dalla sottoscrizione del presente atto;

b- BVM allo stesso modo si impegna, ora per allora, a versare immediatamente, e comunque non oltre 10 giorni lavorativi dall'accredito, gli eventuali ulteriori anticipi/pagamenti che dovessero pervenirle dalla clientela, sempre relativamente alla stagione P/E2020, dopo la sottoscrizione del presente contratto;



OMISSIS



c- Super dovrà rimborsare a BVM il costo dalla stessa sostenuto per la realizzazione del campionario relativo alla collezione P/E 2020, rimborso che avverrà in base ai costi dalla stessa effettivamente sostenuti (di cui si allega distinta alla lettera D), al netto dell'IVA, e nel limite, massimo, del 5% del venduto (fatturato netto) alla clientela per la suddetta collezione P/E 2020. Super provvederà a corrispondere il costo del campionario, previa emissione di idonea fattura con IVA da parte di BVM, nei limiti suddetti, entro e non oltre il 31 (trentuno) agosto 2020 (duemilaventini).

Art. 7) Trasferimento della partecipazione BVM MODA USA

7.1) La società B.V.M. SPA in liquidazione si impegna a trasferire a Super la partecipazione totalitaria nella società di diritto statunitense BVM MODA USA, con la propria rete commerciale, ivi compresi i corner Les Copains esistenti presso n. 16 magazzini Saks e, quanto al personale dipendente, con massimo n. 2 impiegate presso la sede, oltre a n. 6 commessi full time e n. 9 commessi part-time presso i magazzini Saks.

OMISSIS

Non sono invece oggetto di cessione i contratti di affitto dei locali ove BVM MODA U.S.A. è attualmente ubicata; pertanto, entro e non oltre la data del 31.10.2019, in caso di acquisizione, Super dovrà trasferire la sede legale di BVM Moda Usa in altro luogo.

7.2) Il trasferimento dovrà avvenire nelle forme previste dal diritto statunitense, in tempo utile per darne efficacia a decorrere dal 1 (uno) novembre 2019 (duemiladiciannove) (data dalla quale benefici, utilità, rischi ed oneri saranno in capo a Super), ai termini e condizioni seguenti di cui qui di seguito.

7.3) Le Parti redigeranno congiuntamente, al più tardi entro il termine del 29 (ventinove) febbraio 2020 (duemilaventini), un bilancio alla data del 31 (trentuno) otto-

bre 2019 (duemiladiciannove), completo di scritture di aggiustamento e di rettifica e quindi predisposto secondo corretti principi contabili, da cui dovrà risultare una situazione di pareggio patrimoniale.

A migliore evidenza, nella stesura di tale documento e fermo restando il richiamo alla più prevalente prassi professionale applicabile a livello nazionale ed internazionale in tema di redazione di bilanci e rendiconti, verranno applicati a mero titolo esemplificativo e non esaustivo i seguenti criteri:

- i crediti verso clienti saranno iscritti al minore tra il valore nominale e quello di realizzo, diminuiti delle note di credito (già emesse ovvero da emettere) a fronte di resi, sconti, premi, abbuoni ed ogni altra voce di natura rettificativa;

- le rimanenze di magazzino saranno stimate al minore tra il costo di acquisto ed il presumibile valore di realizzo. A tal riguardo, tale posta verrà stimata - anche al fine di fornire a Super ristoro per le perdite maturande dal 1.11.2019 - come segue:

OMISSIS

- Valutazione di tutta la merce invenduta relativa alla collezione A/I 2019/2020 alla data del 31.10.2019 presente presso i magazzini Saks ovvero presso BVM MODA USA (qualora non fosse stata consegnata ovvero fosse stata ritirata) e comunque riferibile agli ordini riportati nell'elenco che si allega sotto la lettera L), a \$ 0,00 (zero virgola zero zero); in tale allegato è unita la situazione di bilancio al 31.12.2018;

- Valutazione dei capi della collezione A/I 2019/2020 consegnati da BVM MODA USA a negozi e rivenditori indipendenti (con esclusione dei magazzini Saks) sino alla data del 31.10.2019, che saranno resi fino al successivo 29.2.2020, ad un importo pari all'11% del prezzo del cartellino;

- le giacenze liquide e le consistenze di cassa saranno valutate al nominale;

- i fondi rischi saranno stimati in ossequio ai principi di prudenza, ivi compreso il c.d. "fondo resi" a copertura di eventuali resi relativi a merce AI 2019/2020 che perverranno dal 01.03.2020;

- i debiti saranno esposti al valore di estinazione, avendo cura di accantonare quanto eventualmente dovuto a:

- dipendenti per benefici ed oneri futuri;

- fornitori per acquisto di beni effettuati, ovvero per servizi completati, entro il 31.10.2019;

- ai magazzini Saks, per commissioni, fees, ecc.;

- i debiti nei confronti di BVM relativi alla fornitura dei prodotti per la stagione AI 2019-2020, ovvero anche riferiti a periodi precedenti, saranno esposti al valore nominale, al netto dell'importo che risulterà necessario per ripianare le perdite di gestione al 31.10.2019 come pure per il ristoro delle perdite successive al 01.11.2019 (di cui si è appena detto) e determinare, attraverso una rinuncia e trasferimento a patrimonio netto, il pareggio di cui sopra.

OMISSIS

7.4) In aggiunta a quanto precede, ove il credito vantato da BVM nei confronti di BVM MODA USA non dovesse risultare capiente, la parte eccedente si rifletterà in una riduzione del prezzo di vendita del ramo di azienda.

7.5) Inoltre, con particolare riferimento alle modalità di conduzione del business di BVM MODA USA sino alla data del 31 (trentuno) ottobre 2019 (duemiladiciannove), viene altresì precisato quanto segue.

- BVM dichiara che BVM MODA USA ha confermato gli ordini della collezione AI 2019/2020 da destinare ai corner presso i magazzini Saks, di cui all'allegato M) (ove sono indicati anche tutti gli ordini confermati da BVM MODA USA), che sono attualmente in consegna;

- è obbligo di BVM consegnare gli articoli di cui ai predetti ordini nei termini contrattualmente previsti e comunque entro il 31.10.2019, con una tolleranza in diminuzione di massimo 10 punti percentuali alla propria controllata;

- similmente è obbligo di BVM MODA USA, e in tal senso BVM si impegna anche per la propria controllata consegnare gli articoli di cui ai predetti ordini ai magazzini Saks nei termini contrattualmente previsti e comunque entro il 31.10.2019, con una tolleranza in diminuzione di massimo 10 punti percentuali;

- è altresì fatto divieto a BVM e a BVM MODA USA, di cui BVM si fa garante, di attivare politiche commerciali diverse da quelle in normale uso presso i magazzini Saks. In particolare, BVM MODA USA potrà, dalla stipula del presente contratto alla data del 31.10.2019, aderire ai programmi di scontistica previsti dai magazzini Saks ma non potrà in alcun modo, e in tal senso BVM si impegna anche per la propria controllata, effettuare operazioni straordinarie inerenti alla collezione Les Copains A/I 2019/2020 (a titolo esemplificativo: sono vietate le operazioni di stoccaggio o di incentivo alla vendita diverse dagli usual trend retail);

OMISSIS

7.6) Le modalità di controllo dell'attuazione di quanto sopra saranno concordate tra le Parti in modo da non incidere sul regolare svolgimento dell'attività e nel rispetto della disciplina in materia di riservatezza, fermo restando che BVM sia da ora mette a disposizione della cessionaria i dati relativi alla società BVM MODA USA e gli aggiornamenti disponibili sino alla data di esecuzione degli effetti del trasferimento della partecipata, con possibilità per Super di contattare direttamente la partecipata, per ottenere i dati attuali relativi alle vendite.

Art. 8) Corrispettivo della cessione di ramo di azienda, modalità di calcolo e pagamenti

8.1) Il corrispettivo per la cessione del ramo di azienda viene determinato in un

minimo di euro [redacted] analitica-
mente dettagliato nelle seguenti voci dell' attivo al netto delle passività che il ces-
sionario si accolla.

ATTIVITA':

- immobilizzazioni materiali euro [redacted]

di cui ai punti precedenti; - immobilizzazioni immateriali euro [redacted]

[redacted] di cui euro [redacted]

ed euro [redacted] a titolo di avviamento deter-

minato in contraddittorio tra le parti, di cui al punto 1.1.:

- partecipazione in BVM Moda USA, di cui al precedente art. 7, euro 1

- credito verso la società cedente, ai termini e condizioni di cui al precedente art.

6, euro

PASSIVITA':

OMISSIS

- TFR dipendenti e ratei 13esima, ferie/permessi, ecc., stimati alla data del 30 set-
tembre p.v., in euro [redacted] con riserva di

meglio esplicitare gli importi definitivi sulla base delle regole di cui al precedente
art. 6.2.

Le parti stabiliscono, quanto ai valori dei beni materiali ed immateriali, incluso
l'avviamento, che sia contemplata una componente fissa ed una variabile, secondo
i seguenti accordi:

--- in una parte fissa, pari ad euro [redacted], da versarsi nelle mo-
dalità di cui all'art. 8.3),

--- in una parte variabile, di massimo ulteriori euro [redacted]
da calcolarsi e versarsi come previsto all'art. 8.4).

8.2) A migliore precisazione, le Parti si danno reciprocamente atto che il corrispettivo della cessione del ramo d'azienda è determinato quale somma algebrica degli elementi dell'attivo trasferiti a Super (tra cui le immobilizzazioni materiali ed immateriali, determinate con i criteri di cui ai punti da 8.3) e 8.4), al netto delle voci del passivo alla stessa accollate.

8.3) La parte fissa dovrà essere versata, senza aggravio di interessi, in rate semestrali alle scadenze e per gli importi che seguono:

--- euro [redacted] entro e non oltre il 31

(trentuno) agosto 2020 (duemilaventini);

--- euro [redacted] entro e non oltre il 28

(ventotto) febbraio 2021 (duemilaventuno);

--- euro [redacted] entro e non oltre il 31

(trentuno) agosto 2021 (duemilaventuno);

--- euro [redacted] entro e non oltre il 28

(ventotto) febbraio 2022 (duemilaventidue);

--- euro [redacted] entro e non oltre il 31 (trentu-

no) agosto 2022 (duemilaventidue);

--- euro [redacted] entro e non oltre il

28 (ventotto) febbraio 2023 (duemilaventitre).

Nell'ipotesi in cui Super si renda inadempiente al pagamento di oltre il 30% (trenta per cento) di ogni singola rata, BVM potrà insindacabilmente dichiarare Super decaduta dal beneficio del termine ed avrà diritto al pagamento immediato dell'intero corrispettivo a tale momento dovuto, esercitando in difetto di pagamento i diritti e le azioni previste, a sua garanzia, dal successivo art. 9.

Qualora l'insoluto sia pari o inferiore al 30% (trenta per cento) di ogni singola ra-

ta. resta inteso che tale importo dovrà essere saldato anteriormente alla scadenza della rata successiva.

Qualora l'inadempimento nei termini di cui sopra riguardi una delle ultime due rate, oltre alla decadenza del beneficio del termine, maturerà in capo a BVM il diritto di percepire immediatamente anche la parte variabile di corrispettivo, nella misura massima di euro [] anche qualora non fosse interamente maturata.

8.4) La parte variabile verrà conteggiata in ragione del 9% (nove per cento) del fatturato netto derivante dalla vendita dei prodotti a marchio Les Copains, nessuno escluso, da parte di Super, nonché del 30% (trenta per cento) delle royalties incassate da Super sulle vendite di eventuali licenziatari con un minimo pari all'1% (uno per cento) del fatturato derivante da tali vendite, per effetto dell'eventuale stipula di contratti di licenza di cui all'art. 10), per le collezioni da P/E 2020 ad A/I 2022/2023 (pari ad un triennio), dedotti gli sconti, gli omaggi, gli abboni, gli accrediti, i resi, l'I.V.A. ed ogni altra imposta applicabile con eccezione di quelle sul reddito, con la precisazione che ove tale conteggio determini un importo superiore ad euro [], la parte eccedente, con il limite massimo

di euro [] verrà versata a BVM entro e non oltre la data del 31 (trentuno) agosto 2023 (duemilaventitre). Nulla sarà invece dovuto, ove il conteggio determini un importo inferiore ad euro []

Super si obbliga a comunicare con periodicità semestrale, a decorrere dal 30 (trenta) giugno 2020 (duemilaventi), un rendiconto sull'andamento delle vendite dei prodotti a marchio Les Copains, compresi i dati relativi alle royalties derivanti da eventuali licenze, comunicando i dati definitivi alla fine di ogni campagna vendite. Alla scadenza di ciascun semestre, ed in ogni caso alla chiusura della campagna vendite relativa all'ultima stagione (A/I 2022-2023), BVM avrà facoltà di

OMISSIS

controllare o far controllare da un esperto contabile o tecnico di sua fiducia, i materiali e la documentazione contabile relativa ai prodotti a marchio Les Copains idonea a consentire l'accertamento dell'ammontare del corrispettivo variabile.

Le modalità di controllo saranno concordate tra le parti in modo da non incidere sul regolare svolgimento dell'attività e nel rispetto della disciplina in materia di riservatezza.

In mancanza di rendicontazione, sarà senz'altro dovuta a BVM la somma di euro di cui sopra, da versarsi entro il 31 (trentuno) agosto 2023 (duemilaventitre).

OMISSIS

8.5) In caso di ritardo nel pagamento di qualsiasi importo dovuto in base al presente contratto di cessione del ramo d'azienda, matureranno in via immediata e senza necessità di messa in mora gli interessi previsti dal D.Lgs. 231/2002.

Art. 9) Pegno sul marchio Les Copains

9.1) A garanzia delle obbligazioni assunte col presente atto e, in particolare, dell'obbligazione di pagamento del corrispettivo di cui all'art. 8) e del corrispettivo del campionario di cui all'art. 6.3 lett.c, e quindi a garanzia della complessiva somma di euro oltre ad interessi, spese e accessori,



SUPER SRL costituisce in pegno, non possessorio, a favore di BVM, il marchio denominativo Les Copains, classe 25, nei registri Italia, Europeo, Internazionale, USA e Giappone, Russia e Canada, come da elenco lettera N.

La trascrizione del pegno, presso l'ufficio competente, dovrà essere effettuata a cura e spese di SUPER SRL entro 20 (venti) giorni dalla registrazione del presente atto, con obbligo di fornire alla parte cedente e al Notaio autenticante copia dell'avvenuta annotazione. In caso di inadempimento di SUPER SRL all'obbligo di

OMISSIS

procedere alla suddetta trascrizione. B.V.M. SPA in liquidazione è fin d'ora autorizzata a procedervi essa stessa, con diritto al rimborso di ogni onere e costo sostenuto, nessuno escluso.

9.2) Gli oneri di costituzione e di annotazione del pegno, così come quelli di sua cancellazione, a cui BVM si presta sin da ora a dare l'assenso a condizione e dopo il completamento del pagamento delle somme ad essa dovute, sono a carico di Super.

9.3) Super, fino al completo pagamento del prezzo di cui al presente contratto, si impegna a rimuovere le registrazioni del marchio Les Copains nel caso in cui la scadenza avvenga prima della data del 31 (trentuno) agosto 2023 (duemilaventitre).

Art. 10) Licenze e utilizzo marchi

10.1) Tenuto conto che il prezzo variabile di cessione è stato determinato sulla base del fatturato annuo e degli ordini delle collezioni a marchio Les Copains, Super non potrà stipulare contratti di licenza (o di diversa concessione) per le collezioni di abbigliamento ed accessori per donna, per tutto il tempo necessario a determinare la concorrenza del suddetto prezzo. Per tutti gli ulteriori settori merceologici, sino al completo pagamento del prezzo variabile, Super potrà stipulare contratti di licenza, ma solo a condizione che abbiano durata inferiore o uguale a 36 (trentasei) mesi.

OMISSIS

10.2) La B.V.M. SPA in liquidazione si impegna, anche per le società ad essa collegate (siano esse controllanti e/o partecipate), a non più utilizzare i marchi di cui all'allegato A, ovvero i simboli e/o segni distintivi collegati/connessi ai suddetti marchi. A titolo esemplificativo e non esaustivo la società controllante Les Copains Holding s.p.a., entro 20 (venti) giorni dalla data di stipula del presente

contratto, dovrà mutare la propria ragione sociale.

Art. 11) Concorrenza

La B.V.M. SPA in liquidazione si obbliga, per un periodo di quattro anni dalla data di oggi, a non svolgere, se non autorizzata da Super per iscritto, attività in concorrenza con quelle cedute, né direttamente, né indirettamente, né mediante la costituzione di società o altri enti, né attraverso l'assunzione di partecipazioni in genere o incarichi di collaborazione per conto di altre società o altri enti, che per la propria natura, le modalità di conduzione delle stesse o il luogo in cui vengono svolte siano in diretta concorrenza con quelle svolte da Super ovvero siano atte a sviare la clientela o arrecare alla suddetta società un qualsivoglia pregiudizio economico.

Art. 12) Accesso all'archivio personale

La società BVM, dichiarando e garantendo di averne ottenuto formale autorizzazione degli eredi del Cav. Bandiera, concede a Super l'accesso gratuito all'archivio di circa 11.000 (undicimila) capi di abbigliamento di loro proprietà, oggi ubicato presso il deposito di Bologna, Via del Ceramista n. 8, per un periodo di 3 (tre) anni decorrenti dalla data di oggi.

OMISSIS

Tale accesso, la cui autorizzazione è già stata trasmessa alla parte cessionaria, è regolato dalle seguenti pattuizioni:

— è obbligo di Super accedere all'archivio suddetto, nei tempi che verranno concordati tra le parti (e comunque nella misura di massimo tre volte a stagione), con la massima diligenza e cura;

— Super dovrà rilasciare delega con indicazione del soggetto (tra il proprio personale e i propri collaboratori) a cui sarà demandato l'accesso che dovrà essere consegnata in copia al soggetto designato dagli eredi del Cav. Bandiera;

Super potrà visionare i capi e a formarne materiale fotografico e di video-riproduzione;

Super potrà prelevare dal suddetto archivio uno o più capi della collezione, fino a un massimo di 10 capi in "prestito" contemporaneo, previa redazione di ricevuta di prestito che dovrà essere esibita e controfirmata al momento della restituzione dei capi che Super si impegna ad effettuare entro 30 (trenta) giorni dal prelevamento;

per il caso in cui nei suddetti 30 giorni i capi prelevati non siano restituiti, Super sarà tenuta a corrispondere una penale di per ogni giorno di ritardo ulteriore ai 30 giorni ovvero, in alternativa, una penale di per ogni capo non riconsegnato.

Art. 13) Tolleranza

L'eventuale tolleranza di una delle parti del presente contratto di comportamenti posti in essere dall'altra parte in violazione delle disposizioni del medesimo non costituirà in nessun caso rinuncia ai diritti derivanti dalle disposizioni violate, né al diritto di esigere l'esatto adempimento di tutte le condizioni e i termini previsti.

OMISSIS

Art. 14) Elezione di domicilio e comunicazioni

Le parti confermano l'elezione di domicilio nel luogo indicato nell'istestazione; ogni comunicazione sarà validamente eseguita all'indirizzo indicato ovvero all'indirizzo pec risultante nei pubblici registri. Qualsivoglia variazione dei suddetti indirizzi potrà essere comunicata via pec ovvero racc. a.r. e, dal momento della ricezione, ogni comunicazione sarà validamente eseguita solo se inviata al nuovo indirizzo così comunicato.

Art. 15) Disposizioni Generali

15.1) Qualsiasi modifica al presente contratto dovrà risultare da atto scritto debita-

mente sottoscritto da tutte le Parti.

15.2) Tutte le clausole e le pattuizioni del presente contratto sono state oggetto di approfondite trattativa e discussione tra le Parti, e conseguente specifica approvazione.

15.3) Il presente contratto costituisce l'insieme delle pattuizioni intervenute tra le Parti sull'oggetto dello stesso, e sostituisce qualsivoglia precedente accordo, sia orale che scritto, intercorso tra le stesse con riferimento all'oggetto stesso.

Art. 16) Spese e dichiarazioni fiscali

16.1) Tutti gli oneri e le spese del presente contratto, notarili e fiscali, comunque dipendenti e conseguenti, nessuno esclusa e compresi, quindi, tutti i costi di annotazione del trasferimento dei beni che costituiscono il ramo ceduto, saranno sostenute integralmente da Super; ciascuna parte sosterrà, invece, gli oneri e le spese dei professionisti dalla stessa incaricati per la conclusione del presente contratto.

OMISSIS

16.2) Ai fini fiscali le parti dichiarano

- che l'imposta di registro dovuta per il presente atto venga liquidata:

in via immediata quanto alla parte del prezzo già determinata, pari ad euro

[redacted]

mentre per la parte variabile, massimo ulteriori euro

[redacted]

[redacted] da calcolarsi come previsto all'art. 8.4), se ne chiede la liquidazione ai sensi dell'art. 19 comma 1 del D.P.R. n. 131/1986, sulla base di denuncia che dovrà essere effettuata a cura e spese della parteessionaria, all'ufficio che ha registrato il presente atto, entro venti giorni dalla data prevista, al citato art. 8.4), per l'esatta quantificazione e pagamento della detta quota variabile; quindi entro 20 giorni dalla data del 31 (trentuno) agosto 2023 (duemilaventitre).

~~Art. 17) Foro competente.~~

OMISSIS
Tutte le controversie relative all'interpretazione, all'esecuzione e/o alla risoluzione del presente contratto saranno devolute alla competenza esclusiva del Foro di Bologna.

~~Art. 18) Allegati~~

Gli allegati al presente Contratto, che ne formano, a tutti gli effetti, parte essenziale ed integrante, sono:

→ ~~Allegato A: Marchi (con espressa esclusione dei marchi Lothar's) corredati da tutte le registrazioni e le relative scadenze;~~

~~Allegato B: elenco n. 30 unità scelte tra i lavoratori attualmente impiegati in Bologna, via Larga n. 31, più una addetta allo show room di Milano ed elenco n. 12 unità scelte tra i lavoratori addetti agli outlets di Serravalle, Noventa, Barberino, nonché dello spaccio aziendale di Bologna, via Larga n. 31;~~

~~Allegato C: elenco personale che ha aderito alla mobilità;~~

~~Allegato D: inventario beni ceduti a Super;~~

OMISSIS
~~Allegato E: previsione calcolo acconti;~~

~~Allegato F: elenco contratti in essere oggetto di trasferimento;~~

~~Allegato G: beni mobili registrati oggetto di leasing o affitto a lungo termine;~~

~~Allegato H: planimetria del contratto di comodato di Via Larga n. 31;~~

~~Allegato I: costi realizzazione campionario collezione P/E 2020;~~

~~Allegato L: Ordini per la produzione della collezione P/E 2020 BVM MODA USA;~~

~~Allegato M: documentazione BVM MODA U.S.A. relativamente agli ordini Saks;~~

→ ~~Allegato N: - elenco marchi costituiti in pegno~~

F.TO FABIO CERONI

F.TO RODOLFO ZAMBELLI

Rep.n. 94366

Racc. n. 25513

AUTENTICA DI FIRMA

REPUBBLICA ITALIANA

Certifico io sottoscritto Dott. GIUSEPPE GIORGI, notaio in Cento, iscritto nel Collegio Notarile di Ferrara, che i signori:

CERONI FABIO, nato a Faenza (RA) il 6 febbraio 1964, domiciliato per la carica presso la sede della società di cui infra, il quale interviene nella sua qualifica di liquidatore e quindi legale rappresentante della società: "B.V.M. SPA in liquidazione" con sede in Bologna (BO), Via Larga n. 31, Codice Fiscale e numero di iscrizione nel Registro delle Imprese presso la C.C.I.A.A. di Bologna: 03070900372, capitale sociale euro interamente

versato, società costituita in Italia iscritta presso il Rea di Bologna al n. 262623, in forza dei poteri a lui conferiti con delibera dell'11 luglio 2019;

ZAMBELLI RODOLFO, nato a Bologna (BO) il 2 maggio 1985 domiciliato per la carica presso la sede della società di cui infra, il quale interviene nella sua qualifica di amministratore unico e quindi legale rappresentante della società: "SUPER SRL" con sede in Bologna (BO), via Larga n. 31, Codice Fiscale e numero di iscrizione nel Registro delle Imprese presso la C.C.I.A.A. di Bologna: 03811481203, capitale sociale euro

interamente versato, società costituita in Italia iscritta presso il Rea di Bologna al n. 548109, avente pieni poteri ai sensi delle norme di funzionamento,

della cui identità personale io notaio sono certo, hanno apposto in mia presenza la propria firma a margine ed in calce all'atto che precede, e su tutti i relativi allegati, il tutto da me Notaio a loro letto, ad eccezione degli allegati per espressa dispensa

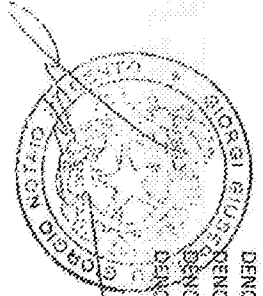
avutate dalle parti, essendo le ore ventitre virgola cinquantacinque

Bologna, negli uffici in via Larga ca. 31, addì 26 (ventisei) settembre 2019 (due-
milsdiciannove).

F.TO GIUSEPPE GIORGI notaio

Allegato N° al Rep. n. 34366/35513

PRATICA N.	DESCRIZIONE	TIPO	NAZIONE	CLASSE	SCADENZA	NR. DEP.	NR. CONC.
24282	LES COPAINS	DENOMINATIVO	CANADA	25	19/02/2025	ND	79A4338,920
24277	LES COPAINS	DENOMINATIVO	EU MARCHIO EUROPEO	25	09/05/2026	ND	256420
24267	LES COPAINS	DENOMINATIVO	ITALIA	25	18/05/2021	M12011C003608	1452065
24272	LES COPAINS	DENOMINATIVO	ITALIA	25	04/09/2021	M12011C002821	1451673
24274	LES COPAINS	DENOMINATIVO	ITALIA	25	28/01/2026	362013000008403	362013000008403
24345	LES COPAINS	DENOMINATIVO	GIAPPONE	25	30/07/2023	2560203	2660203
24346	LES COPAINS	DENOMINATIVO	GIAPPONE	25	04/12/2025	1173111	1173111
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI ALBANIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI ARMENIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI AUSTRIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI AUSTRIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI BOSNIA ERZEGOVINA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI BOSNIA ERZEGOVINA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI BENELUX	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SVIZZERA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI GERMANIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI EGITTO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SPAGNA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI FRANCIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI CROAZIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI COREA DEL NORD	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI KAZAKHSTAN	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI UCRAINA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI LIBERIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI MAROCCO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI MONACO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI MONTENEGRO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI REP. DI MACEDONIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI PORTOGALLO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SERBIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI RUSSIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SLOVENIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI UCRAINA	25	12/10/2021	ND	464279
24415	LES COPAINS	DENOMINATIVO	U.S.A.	25	14/02/2025	ND	1.872.538
24416	LES COPAINS	DENOMINATIVO	U.S.A.	25	29/10/2026	ND	2.011.885



[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

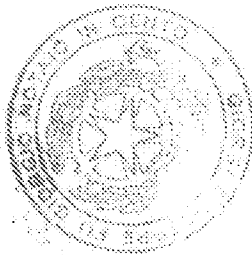
TRADEMARK

REEL: 007006 FRAME: 0747

E' copia conforme al suo originale, omissis l' allegato A, B, C, D, E, F, G, H, I, L e

M, che si rilascia per uso *Costituzione di Pegu*

Cento, 10 *Settembre 1911*



[Handwritten signature]

Report Pratiche (INTERNO) - Sezione Marchi

Sede BO Cliente 11895 BVM S.p.A.

Allegato A al dep. n. 24366/25513

Data: 12/09/2018
 Ora: 11:55:15

Pagina 1 di 52

LES COPAINS

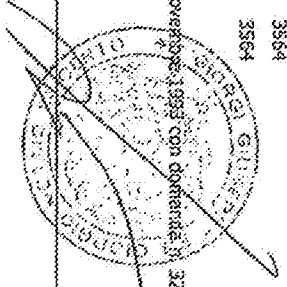
Pratica 24237
 Nazione AD Andora
 Corrisp.
 Data Dep. Nr. Dep. 11134
 Data Conc. Nr. Conc. 9707
 Scadenza 05/02/1998
 Note Rinnovo del marchio n. 9707 dep. e reg. il 05.02.1998, già rinnovato il 1° febbraio 2018.
 Descrizione LES COPAINS
 Classi 18
 Stati

LES COPAINS

Pratica 24238
 Nazione AD Andora
 Corrisp.
 Data Dep. Nr. Dep. 11038
 Data Conc. Nr. Conc. 10448
 Scadenza 04/03/2028
 Note Rinnovo del marchio n. 10448 dep. e reg. il 04 marzo 1998, rinnovato il 28.02.2018.
 Descrizione LES COPAINS
 Classi 25
 Stati

LES COPAINS

Pratica 24488
 Nazione AE Emirati Arabi Uniti
 Corrisp.
 Data Dep. Nr. Dep. 3564
 Data Conc. Nr. Conc. 3564
 Scadenza 08/11/2023
 Note Rinnovo marchio n. 3564 depositato 18 novembre 1995 con domanda n. 3229 e reg. il 7 gennaio 1996.
 Descrizione LES COPAINS
 Classi 3
 Stati



[Handwritten signature]

Report Pratiche (INTERNO) - Sezione Marchi

Sede **BO** Cliente **11895** **SVM S.p.A.**

Data: 12/09/2015
 Ora: 11:08:35

Pagina 59 di 62

LES COPAINS

Pratica	Nazione	Corrisp.	Data Dep.	Data Conc.	Scadenza	Note	Descrizione	Classi	Stati
24413	UK	Regno Unito	15/11/2017	23/11/2017	12/12/2027	Rinnovo marchio n. 1450170 depositato il 12 dicembre 1990 e registrato il 18 maggio 1992, rinnovato il 10.12.1997 ed il 12.12.2007.	LES COPAINS	16 e 19	

Ses Copains

Pratica	Nazione	Corrisp.	Data Dep.	Data Conc.	Scadenza	Note	Descrizione	Classi	Stati
24414	UK	Regno Unito	17/09/2018	18/09/2018	28/09/2028				

LES COPAINS

Pratica	Nazione	Corrisp.	Data Dep.	Data Conc.	Scadenza	Note	Descrizione	Classi	Stati
24415	US	Siti US di America	20/01/2015	21/01/2015	14/02/2025				

Rinnovo marchio n. 1.578.658 depositato il 30 settembre 1990 con domanda n. 74/110735 e registrato il 14 febbraio 1995.
 LES COPAINS

Report Pratiche (INTERNO) - Sezione Marchi

Sede: **BO** Cliente: **11855** **SVW S.p.A.**

Data: **12/08/2019**
 Ora: **11:05:15**

Pagina 53 di 53

LES COPAINS

Pratica **24418** Tipo **US** Stato **Registrato**
 Nazione **US** **Stati Uniti d'America**
 Carisp. **US**
 Data Dep. **31/10/2016** Nr. Dep. **2011,885** Data 1° Dep. **29/10/1995**
 Data Conc. **09/01/2017** Nr. Conc. **2011,885**
 Scadenza **29/10/2026**
 Note **Rinnovo marchio n. 2,011,885 depositato il 20 ottobre 1995 con domanda n. 75/008087 e registrato il 29 ottobre 1995.**
 Descrizione **LES COPAINS**
 Classi **25**
 Stati

LES COPAINS

Pratica **24417** Tipo **US** Stato **Registrato**
 Nazione **US** **Stati Uniti d'America**
 Carisp. **US**
 Data Dep. **25/07/2016** Nr. Dep. **2.180,374** Data 1° Dep. **06/06/1997**
 Data Conc. **04/08/2018** Nr. Conc. **2.180,374**
 Scadenza **11/08/2028**
 Note **Rinnovo TM n. 2.180,374 depositato il 6 giugno 1997 con dem. n. 75/304812 e registrato il 11 agosto 1998, già rinnovato il 16.08.2008.**
 Descrizione **LES COPAINS**
 Classi **18**
 Stati

LES COPAINS

Pratica **24418** Tipo **UY** Stato **Registrato**
 Nazione **UY** **Uruguay**
 Carisp. **UY**
 Data Dep. **14/11/2011** Nr. Dep. **429523** Data 1° Dep. **24/12/1999**
 Data Conc. **05/03/2013** Nr. Conc. **429523**
 Scadenza **30/11/2021**
 Note **Rinnovo marchio n. 241553 depositato il 24 dicembre 1996 e registrato il 20 novembre 1999.**
 Descrizione **LES COPAINS**
 Classi **9, 14, 15, 18, 19 e 25**
 Stati

(English Translation)

ASSIGNMENT OF THE BRANCH OF BUSINESS

With this private deed to be valid in any case of reason and law and to be kept between the deeds of the Notary who will ultimately authenticate the signatures between the parties:

.....ASSIGNOR PART.....

CERONI FABIO, born in Faenza (RA) on February 6, 1964 domiciled for the office at the headquarters of the company mentioned below, who intervenes as liquidator and therefore legal representative of the company "B.V.M. SPA in liquidazione" with registered office in Bologna (BO), Via Larga n. 31, Fiscal Code and registration number in the Business Registry at C.C.I.A.A. of Bologna: 03070900372, share capital euro

fully paid, company constituted in Italy, by virtue of the powers conferred on him by resolution of July 11, 2019, hereinafter simply named also BVM or assignor;.....

.....ASSIGNEE PART.....

ZAMBELLI RODOLFO, born in Bologna (BO) on May 2, 1985 domiciled for the office at the headquarters of the company mentioned below, who intervenes as sole administrator and therefore legal representative of the company: "SUPER SRL" with registered office in Bologna (BO), via Larga n. 31, Fiscal Code and registration number in the Business Registry at C.C.I.A.A. of Bologna: 03811481203, share capital euro

fully paid, company constituted in Italy, with all the powers of ordinary and extraordinary administration granted to him by the current operating rules, hereinafter simply named also Super or assignee;

.....GIVEN THAT.....

- 1)- BVM declares to be a company established in accordance with the Italian law, to be in full, legitimate and undisputed possession of its rights, not to be currently and not to have been subjected to bankruptcy proceedings, to carry out its activity in the production and marketing of clothing;
- 2)- the assignor part, participated by members of the family of Mr. Alberto Zambelli, an entrepreneur who is active in the production and marketing of

TRANSLATION



TRADEMARK

REEL: 007006 FRAME: 0752

clothing, showed an interest in buying the branch of business connected to the trademarks Les Copains (as better identified below);

3)- object of the contract is the productive and commercial branch of business owned by BVM, having as its object the production and the marketing of goods of clothing and accessories with the trademark Les Copains and those related to it, including the same trademarks, as well as the ownership of the subsidiary BVM MODA USA;

4)- the agreements provided here are to be considered a unitary and interdependent whole not susceptible of separate execution, except for a different agreement between the contracting parties.

All this having been stated and considered and integral and substantial part, between the parts indicated in the premise.....

..... IS AGREED AND STIPULATED THE FOLLOWING

The company B.V.M. SPA in liquidazione assigns to the company SUPER SRL who accepts and buys, the branch of business named Les Copains, as defined below with all the tangible and intangible assets that make it up to the following

.....**TERMS AND CONDITIOS**.....

Article 1) Object

The branch of business, object of this contract, is so composed:

- 1 - of the trademarks "Les Copains" (as they are described in the appropriate table that is attached below the letter "A", subject to the signing of the parties, and with express exclusion of the marks Lothar's), with full and exclusive ownership and enjoyment, of which BVM guarantees the validity and that the use of the same does not violate pre-existing rights of third parties and that there are no causes of nullity, identifying the company, its history, its commercial tradition both in Italy and abroad, with commercial advances, customers, suppliers, agents, representatives, distributors and in general the commercial network;

Omissis

Article 9) Pledge on the trademark Les Copains

9.1) To guarantee the obligations assumed by this deed and, in particular, the obligation to pay the compensation referred to article 8) and of the compensation of the sample in article 6.3 lett. c and therefore to guarantee the

TRANSLATOR

TRADEMARK

REEL: 007006 FRAME: 0753

total amount of euro []

[] in addition interests, expenses and accessories,.....

SUPER SRL constitutes a pledge, non-possessory, in favor of BVM, the word trademark Les Copains, class 25, in the registrar of Italy, European, International, USA and Japan, Russia and Canada, as listed letter N.

Omissis

Article 18) Attachments

The attachments of this contract, which form, to all effects, an essential and integral part, are:

Enclosed A: Trademarks (with express exclusion of the trademarks Lothar's) accompanied by all the registrations and the relative deadlines;

Omissis

Enclosed N: - list of marks constituted in pledge.....

SIGNED FABIO CERONI.....

SIGNED RODOLFO ZAMBELLI.....

Rep. n. 94366

Collection n. 25513

.....AUTHENTIC SIGNATURE.....

.....ITALIAN REPUBLIC.....

I, the undersigned, certify Dr. GIUSEPPE GIORGI, Notary in Cento, registered in the Notarial Board of Ferrara, that the gentlemen:.....

CERONI FABIO, born in Faenza (RA) on February 6, 1964 domiciled for the office at the headquarters of the company mentioned below, who intervenes as liquidator and therefore legal representative of the company: "B.V.M. SPA in liquidazione" with registered office in Bologna (BO), Via Larga n. 31, Fiscal Code and registration number in the Business Registry at C.C.I.A.A. of Bologna: 03070900372, share capital euro []

[] fully paid, company constituted in Italy registered at the Rea of Bologna with the number 262623, by virtue of the powers conferred on him by resolution of July 11, 2019;

ZAMBELLI RODOLFO, born in Bologna (BO) on May 2, 1985 domiciled for the office at the headquarters of the company mentioned below, who intervenes as sole administrator and therefore legal representative of the company: "SUPER SRL" with registered office in Bologna (BO), via Larga n. 31, Fiscal

TRANSLATOR



TRADEMARK

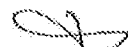
Code and registration number in the Business Registry at C.C.I.A.A. of
Bologna: 03811481203, share capital euro [redacted]

[redacted] fully paid, company constituted in Italy registered at the Rea of
Bologna with the number 548109, having full powers pursuant to the operating
rules, of whose personal identity I, the notary, am certain, have affixed in my
presence his signature in the margin and the bottom of this act, and on all the
relative attachments, all by me notary in their read, with the exception of the
attachments by express dispensation received by the parties, being twenty-three
point fifty-two.

Bologna, in the offices of via Larga n. 31, this day of 26 (twenty-six)
September 2019 (two thousand nineteen).....

SIGNED GIUSEPPE GIORGI notary.....

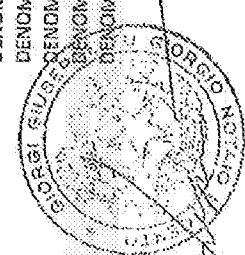
TRANSLATOR



TRADEMARK

Allegato N° al Rep. n. 84366/25513

PRATICA N.	DESCRIZIONE	TIPO	NAZIONE	CLASSE	SCADENZA	NR. DEP	NR. CONC
24282	LES COPAINS	DENOMINATIVO	CANADA	25	10/02/2025	ND	TMA430,910
24277	LES COPAINS	DENOMINATIVO	EU MARCHIO EUROPEO	25	09/05/2026	ND	256420
24267	LES COPAINS	DENOMINATIVO	ITALIA	25	18/05/2021	M/2011C006509	1452063
24272	LES COPAINS	DENOMINATIVO	ITALIA	25	01/03/2021	M/2011C002821	1451573
24274	LES COPAINS	DENOMINATIVO	ITALIA	25	28/01/2026	36201900008409	36201900008403
24345	LES COPAINS	DENOMINATIVO	GIAPPONE	25	30/07/2023	2560203	2560203
24346	LES COPAINS	DENOMINATIVO	GIAPPONE	25	04/12/2025	1173111	1173111
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI ALBANIA	25	13/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI ARMENIA	25	17/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI AUSTRIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI AZERBAIJAN	25	13/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI BOSNIA ERZEGOVINA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI BENELUX	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SVIZZERA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI GERMANIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI EGITTO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SPAGNA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI FRANCIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI CROAZIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI COREA DEL NORD	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI KAZAKHSTAN	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI LIECHTENSTEIN	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI LIBERIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI MAROCCO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI MONACO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI MONTENEGRO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI REP. DI MACEDONIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI PORTOGALLO	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SERBIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI RUSSIA	25	12/10/2021	ND	464279
24260	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI SLOVENIA	25	12/10/2021	ND	464279
24415	LES COPAINS	DENOMINATIVO	MI UCRAINA	25	12/10/2021	ND	464279
24416	LES COPAINS	DENOMINATIVO	U.S.A.	25	14/02/2025	ND	2.874.693
24416	LES COPAINS	DENOMINATIVO	U.S.A.	25	29/10/2026	ND	2.811.385



Handwritten signature

Report Pratiche (**INTERNO**) - Sezione **MARCHI**

Sede **BO** Cliente **11895 BVM S.p.A.**

Allegato A al dep. n. 34366/85 SB

Data **12/09/2019**
 Ora **11:06:15**

Pagina **1 di 62**

LES COPAINS

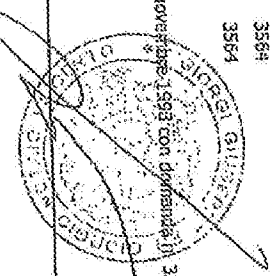
Pratica **24237** Tipo **Marchi** Denominativo Stato **Registrato**
 Nazione **AD** Andorra
 Corresp. Nr. Dep. **11134** Data 1° Dep. **05/02/1998**
 Data Dep. **24/01/2018** Nr. Conc. **9707**
 Data Conc. **05/02/2028**
 Scadenza
 Note **Rinnovo del marchio n. 9707 dep. e reg. il 05.02.1998, già rinnovato il 1° febbraio 2018.**
 Descrizione **LES COPAINS**
 Classi **18**

LES COPAINS

Pratica **24238** Tipo **Marchi** Denominativo Stato **Registrato**
 Nazione **AD** Andorra
 Corresp. Nr. Dep. **11058** Data 1° Dep. **04/03/1998**
 Data Dep. **24/01/2018** Nr. Conc. **10448**
 Data Conc. **04/03/2028**
 Scadenza
 Note **Rinnovo del marchio n. 10448 dep. e reg. il 04 marzo 1998, rinnovato il 20.02.2018.**
 Descrizione **LES COPAINS**
 Classi **25**

LES COPAINS

Pratica **24488** Tipo **Marchi** Denominativo Stato **Registrato**
 Nazione **AE** Emirati Arabi Uniti
 Corresp. Nr. Dep. **3564** Data 1° Dep. **08/11/1993**
 Data Dep. **07/11/2013** Nr. Conc. **3564**
 Data Conc. **08/11/2023**
 Scadenza
 Note **Rinnovo marchio n. 3564 depositato l'8 novembre 1993 con domanda di 3239 e reg. il 7 gennaio 1995.**
 Descrizione **LES COPAINS**
 Classi **3**

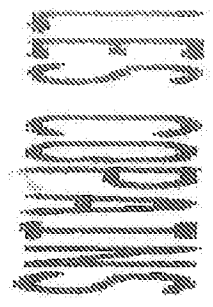


[Handwritten signature]

Report Pratiche (INTERNO) - Sezione Marchi

Sede: **BO** Cliente: **11895** **BVM S.p.A.**

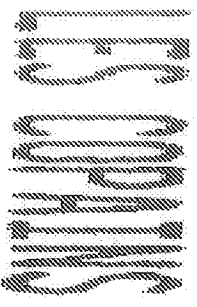
Data: **12/09/2018**
 Ora: **11:06:15**



Pratica	Nazione	Corrisp.	Data Dep.	Data Conc.	Scadenza	Risorse	Descrizione	Classi	Stati
24413	UK	Regno Unito	15/11/2017	23/11/2017	12/12/2017		Rinnovo marchio n. 1450170 depositato il 12 dicembre 1990 e registrato il 16 maggio 1992, rinnovato il 10.12.1997 ed il 12.12.2007.	LES COPAINS	16 e 19

Les Copains

Pratica	Nazione	Corrisp.	Data Dep.	Data Conc.	Scadenza	Note	Descrizione	Classi	Stati
24414	UK	Regno Unito	17/09/2018	19/09/2018	28/09/2018		Rinnovo marchio n. 1018261 depositato e registrato il 28 settembre 1973, rinnovato il 01.09.1994 ed il 29.09.2008.	LES COPAINS	25

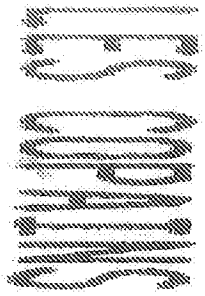


Pratica	Nazione	Corrisp.	Data Dep.	Data Conc.	Scadenza	Note	Descrizione	Classi	Stati
24415	US	Stati Uniti d'America	20/01/2015	21/01/2015	14/02/2015		Rinnovo marchio n. 1,576,658 depositato il 30 dicembre 1990 con domanda n. 74/110736 e registrato il 14 febbraio 1995.	LES COPAINS	25

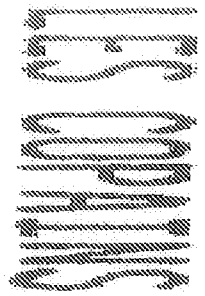
[Handwritten signature]

[Circular stamp: TRIBUNALE DI BOLOGNA]

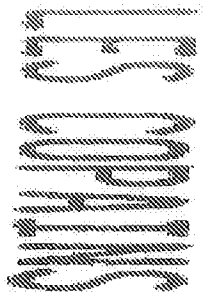
[Handwritten signature]



Pratica	24418	Tipo	Marchi	Denominativo	Stato	Registrato
Nazione	185	Scad. Unità d'America				
Corresp.						
Data Dep.	31/10/2016	Mr. Dep.			Data 1° Dep.	20/10/1995
Data Conc.	09/01/2017	Mr. Conc.	2.011.865			
Scadenza	29/10/2026					
Note	Rinnovo marchio n. 2.011.865 depositato il 20 ottobre 1995 con domanda n. 75/008087 e registrato il 29 ottobre 1996.					
Descrizione	LES COPAINS					
Classi	25					
Stati						



Pratica	24418	Tipo	Marchi	Denominativo	Stato	Registrato
Nazione	185	Scad. Unità d'America				
Corresp.						
Data Dep.	25/07/2018	Mr. Dep.			Data 1° Dep.	06/06/1997
Data Conc.	04/08/2018	Mr. Conc.	2.180.374			
Scadenza	11/08/2028					
Note	Rinnovo TM n. 2.180.374 depositato il 6 giugno 1997 con dom. n. 75/204832 e registrato il 1 agosto 1996, già rinnovato il 16.08.2008.					
Descrizione	LES COPAINS					
Classi	18					
Stati						



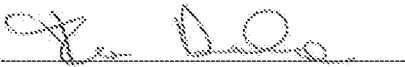
Pratica	24418	Tipo	Marchi	Denominativo	Stato	Registrato
Nazione	185	Uruguay				
Corresp.						
Data Dep.	14/11/2011	Mr. Dep.	429323		Data 1° Dep.	24/12/1990
Data Conc.	05/03/2013	Mr. Conc.	433323			
Scadenza	30/11/2021					
Note	Rinnovo marchio n. 241562 depositato il 30 dicembre 1990 e registrato il 20 novembre 1991					
Descrizione	LES COPAINS					
Classi	9, 14, 16, 18, 19 e 25					
Stati						

Attorney Docket: 374-611, -612, -613

STATEMENT OF ACCURACY

This is to certify that the attached translation is, to the best of my knowledge and belief, a true and accurate translation from Italian into English of the applicable portions of the Contract of Assignment executed between "B.V.M. SPA in liquidazione" and "SUPER SRL" on September 26, 2019.

Print Name: Mrs TERESA DI CARLO

Signature: 

Date: DECEMBER 5, 2019